#### Text-to-Text Generation

Katja Filippova katjaf@google.com

Google research

#### This course

- A quick overview of a number of topics under the umbrella term "text-to-text generation".
  - Research problems what is being done and why?
  - Common approaches how are the problems tackled?
     [Intuition, not an in-depth presentation! Lot of handwaving!]
  - Pointers to related literature: where to read more?
  - Pointers to useful data: how to try stuff out?
- Ambition: get you interested in learning more and doing research on those topics (see papers coming from Russia at [NE]?ACL, EMNLP, Coling, in 2012 - ...).



RUSSIR - August 2011

#### Generation

- "Is the natural language processing task of generating natural language from a machine representation such as a knowledge base or a logical form" (from Wikipedia).
- Sometimes is seen as a counterpart to natural language understanding (esp. syntactic and semantic parsing).
- SIGGEN = Special Interest Group in GENeration.
- By far smaller community than the NLU one.



# NLG from logical forms

 $\lambda x.state(x) \land loc(miss\_river, x)$ 



RUSSIR - August 2011

## NLG from logical forms

 $\lambda x.state(x) \land loc(miss\_river, x)$ 

Which states does the Mississippi run through?



RUSSIR - August 2011

• Weather forecast (temperature, rain likelihood, wind).



RUSSIR - August 2011

Weather forecast (temperature, rain likelihood, wind).





RUSSIR - August 2011

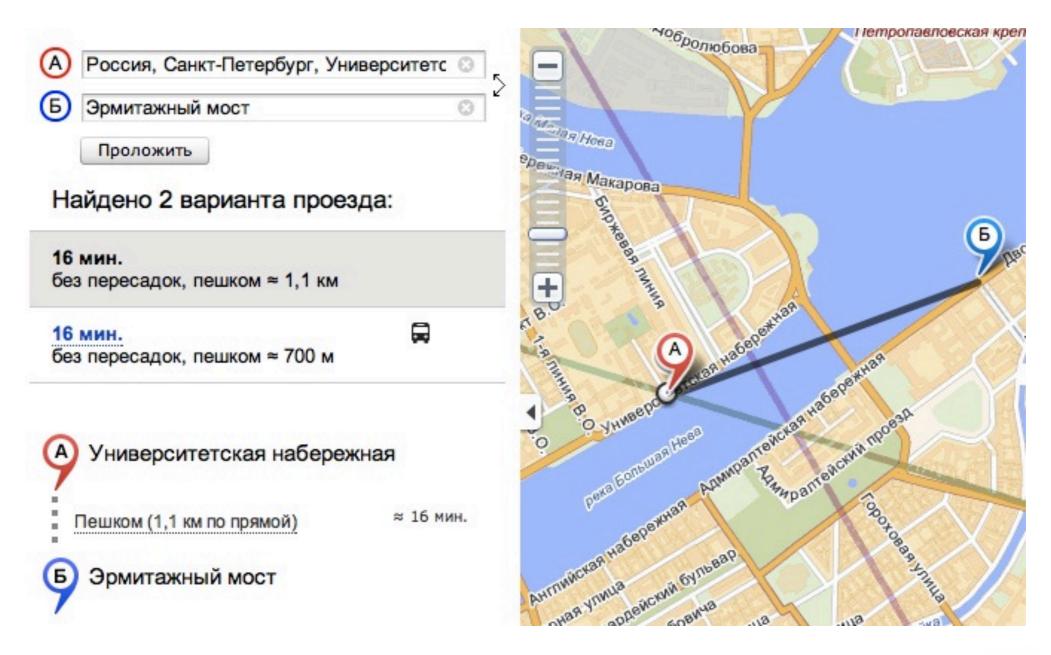
Sports competitions (scores, teams, players).

```
1. German League 2006/2007 - Table - Simple View
>1. German League | 2. German League | 3. German League - South | 3. German League - North
>Simple View | Advanced view | Results Grid | Fixtures | Results
 2001/02 | 2002/03 | 2003/04 | 2004/05 | 2005/06 |>2006/07 | 2007/08 | 2006/07 |
 NO NAME
                                PLD
                                                    GF
                                                        GA
                                                             PTS
     Stuttgart
                                     21
                                                         37
                                                             70
                                34
                                                    61
     Schalke 04
                                     21
                                                    53
                                                         32
                                                             68
                                                   76
                                                        40
                                                             66
     Bremen
     Bayern München
                                    18
                                               10
                                                    55
                                                        40
                                                             60
     Leverkusen
                                                        49
                                                             51
                                34
                                     15
                                                    54
     Nürnberg FC
                                                         32
                                                             48
                                     11
                                          15
                                                    43
     Hamburg SV
                                34
                                    10
                                          15
                                                    43
                                                        37
                                                             45
     Bochum
                                    13
                                               15 49
                                                         50
                                                             45
                                               14 41
     Dortmund
                                34
                                                        43 44
     Hertha Berlin
                                              14 50 55 44
     Hannover 96
                                34
                                              14 41 50 44
 12 Bielefeld
                                34
                                    11
                                                        49
                                                             42
```



RUSSIR - August 2011

• Route instructions (map, streets, landmarks).



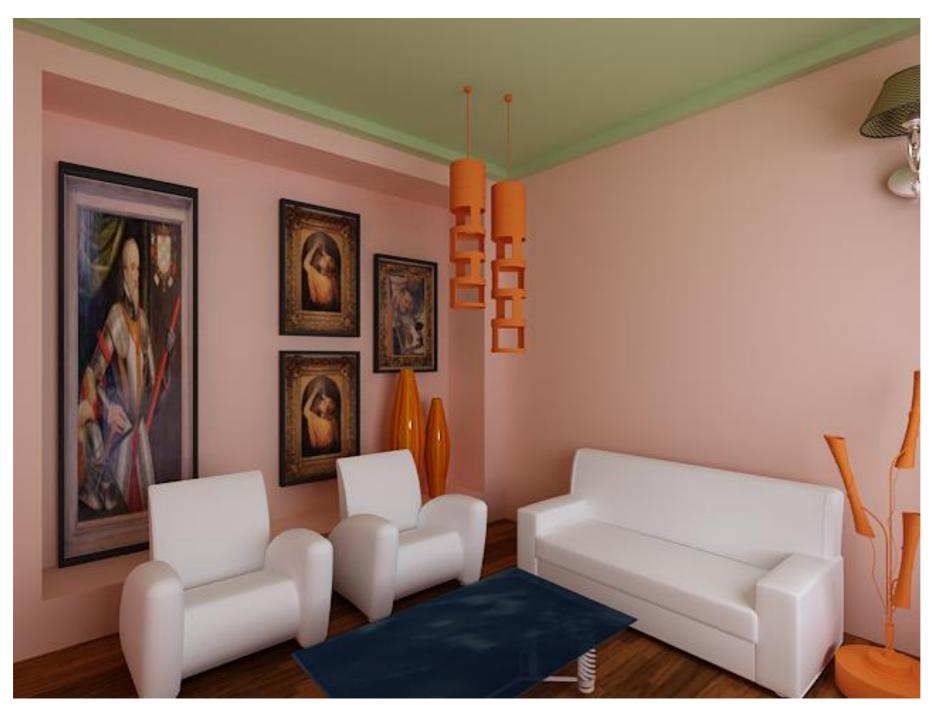


- Standard pipeline:
  - content selection (what to say);
  - document/sentence planning (where to say what, aggregation);
  - surface realization (lexical choice, referring expression generation, syntax, morphology, word order).



#### D2T subtasks

• GRE (= generating referring expressions).

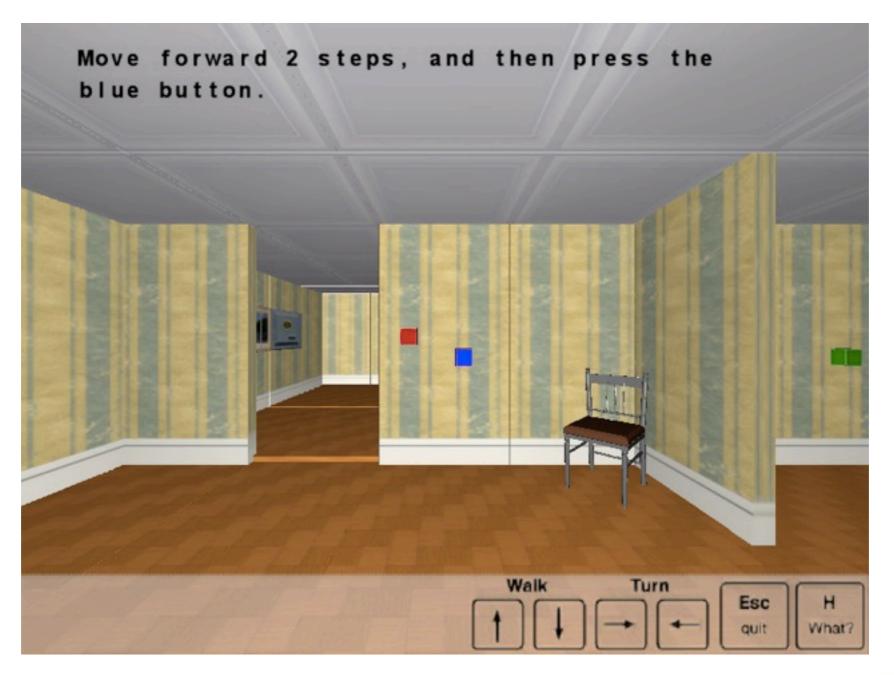




RUSSIR - August 2011

# D2T challenges

GIVE (= generating instructions in virtual environments)





RUSSIR - August 2011

- Tons of information in text format (news, blogs, reviews, ...) which we would like to understand and use.
- Major application text summarization:
   "the creation of a much shorter text from a collection of related documents which contains the most important points from the input".
  - What is "most important"?
    - generic importance, or
    - interesting for this user, or
    - related to the query, or ...



Question/answer generation:

Валентина Ивановна Матвиенко (в девичестве Тютина) родилась 7 апреля 1949 года в городе Шепетовка Хмельницкой области Украинской ССР.

- Где родилась губернатор Санкт-Петербурга?
- В городе Шепетовка.

Klaus Wowereit wurde am 1. Oktober 1953 als jüngstes von fünf Kindern in Berlin geboren.

- Wo wurde der Bürgermeister von Berlin geboren?
- In Berlin.

Google

RUSSIR - August 2011

RUSSIR - August 2011

 Text simplification (make understandable to children/ non-native speakers).

Whilst the process of meiosis bears a number of similarities with the the 'life-cycle' cell division process of mitosis, it differs in two important respects:-

 the chromosomes in meiosis undergo a recombination which shuffles the genes producing a different genetic combination in each gamete, compared with the coexistence of each of the two separate pairs of each chromosome (one received from each parent) in each cell which results from mitosis. Meiosis is a special type of cell division. Unlike mitosis, the way normal body cells divide, meiosis results in cells that only have half the usual number of chromosomes, one from each pair. For that reason, meiosis is often called reduction division. In the long run, meiosis increases genetic variation, in a way which will be explained later.



 Q1:What other text-to-text applications you can think of? Provide a motivating example.



#### T2T subtasks

- Sentence compression (remove unimportant content from summary sentences).
- Sentence fusion (combine several sentences).
- Paraphrasing (find a better wording while keeping the meaning).
- Sentence ordering (make summary coherent).



## i. Paraphrasing

- "A paraphrase is an alternative surface form in the same language expressing the same semantic content as the original form" (Madnani&Dorr, CL'10).
- **lexical** paraphrases: synonyms / hypernyms from WordNet, eg, car automobile, месяц луна, eat devour.
- phrasal paraphrases: X bought Y from Z Z sold Y to X,
   X invented Y X is the inventor of Y Y is an invention of X.
- sentential paraphrases:
   Harry Potter creates magic at the box office
   Last Harry Porter movie sees best opening of all time
   Harry Porter finale shatters weekend record



RUSSIR - August 2011

## i. Paraphrasing: Why?

- Where would one need paraphrases?
  - query and pattern expansion:
     'ways to live with feline allergy' 'how to deal with cat allergens'.
  - machine translation: 'Sie war schon Wurzel' (R.M.Rilke)
    и превратилась в корень
    успела стать она подземным корнем
    она была лишь корнем
    была она лишь корнем
    была она уже подобна корню
    была она как корень
  - summarization: same but with shorter words.



- Data-driven approaches: paraphrasing with corpora.
  - Huge, single corpus.
  - Monolingual parallel corpus.
  - Monolingual comparable corpus.
  - Bilingual parallel corpus.



- Single but huge monolingual corpus.
- Distributional similarity: words/phrases appearing in similar contexts must be somehow similar.
  - things that can be big, red, heavy, small, dark, interesting, boring.
  - things that can lie on the desk, bed, table, chair, shelf.
  - things we can buy in a shop, kiosk or bookstore, lend to a friend, forget on the train, win the Nobel prize for, write in the early XIX century, publish at MIT press, get per post.

Google

- Single but huge monolingual corpus.
- Distributional similarity: words/phrases appearing in similar contexts must be somehow similar.
  - things that can be big, red, heavy, small, dark, interesting, boring.
  - things that can lie on the desk, bed, table, chair, shelf.
  - things we can buy in a shop, kiosk or bookstore, lend to a friend, forget on the train, win the Nobel prize for, write in the early XIX century, publish at MIT press, get per post.

Q2:Why should two words be similar if they share many contexts?

Google

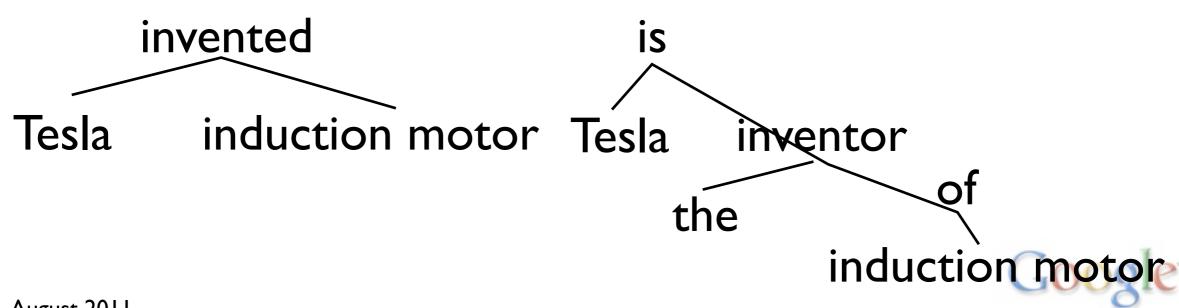
- Pasca & Dienes 2005, web-scale corpus:
  - Extract ngrams with the minimum length from the corpus.
  - Break every ngram into 'left-ctxt : candidate : right-ctxt', eg,
    Synthetic drug law became effective this week.
     Synthetic drug law came into effect recently.
     Synthetic drug law went into effect this month.
  - Measure candidate similarity by counting overlap in contexts.
  - The method works on word sequences, no structural information.



- Pasca & Dienes 2005, web-scale corpus:
  - Extract ngrams with the minimum length from the corpus.
  - Break every ngram into (left-ctxt) candidate : (right-ctxt), eg,
     Synthetic drug law) became effective (this week)
     Synthetic drug law) came into effect (recently)
     Synthetic drug law) went into effect (this month)
  - Measure candidate similarity by counting overlap in contexts.
  - The method works on word sequences, no structural information.

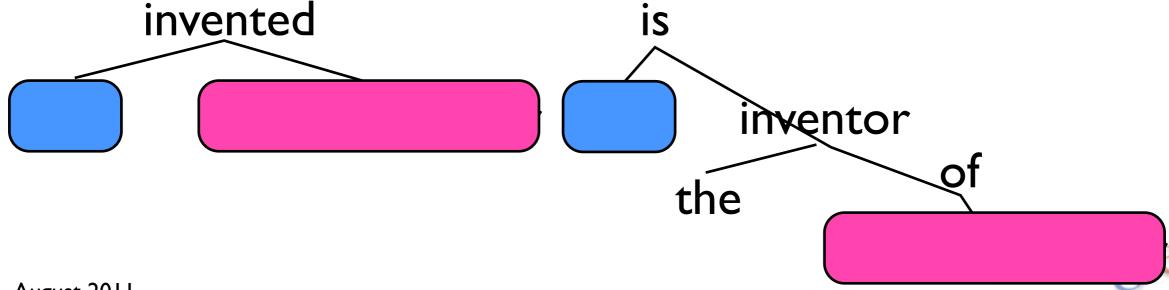


- Lin & Pantel, 2001:
  - Structural representation: dependency trees.
  - Extract generalized paraphrase templates from dependency paths:
     X invented Y = X is the inventor of Y.
  - If two dependency paths tend to link the same words, they are likely to be paraphrases - the same idea of distributional similarity.



RUSSIR - August 2011

- Lin & Pantel, 2001:
  - Structural representation: dependency trees.
  - Extract generalized paraphrase templates from dependency paths:
     X invented Y = X is the inventor of Y.
  - If two dependency paths tend to link the same words, they are likely to be paraphrases - the same idea of distributional similarity.



#### Lin & Pantel 2001:

- Path similarity:sim(p, p') = \sqrt(sim(X, X') x sim(Y,Y'))
- Slot similarity w.r.t. p & p' sim(X, X') looks at how many words appear in both slots relative to the number of words appearing in any of the two slots.
- Words are not equally weighted: 'he' has less weight than 'Barack Obama' and is a weaker signal of path similarity.
- Mutual information-inspired measure of the association of word w and slot s in path p.

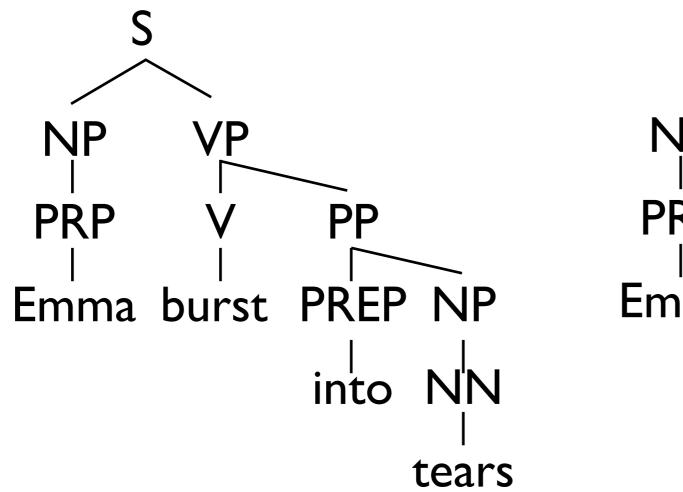


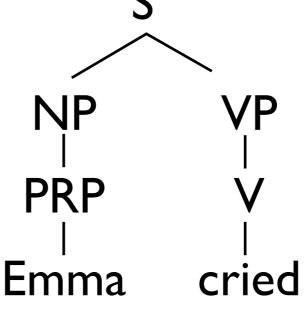
- Monolingual parallel corpus.
- Machine learning-based approach (Barzilay & McKeown, 2001):
  - Data multiple fiction translations:
     Emma burst into tears and he tried to comfort her.
     Emma cried and he tried to console her. ("Madame Bovary")
  - Extract pairs which are positive+ (<he, he>, <tried, tried>)
     and negative- (<he, tried>, <Emma, console>) examples.
  - For every pair, extract contextual features.
  - Feature strength is the MLE |f|+ / (|f|+ + |f|-).
  - Find more paraphrases, update weights, repeat.

Google

RUSSIR - August 2011

- Pang, Knight & Marcu 2003:
  - Align constituency trees of parallel sentences.

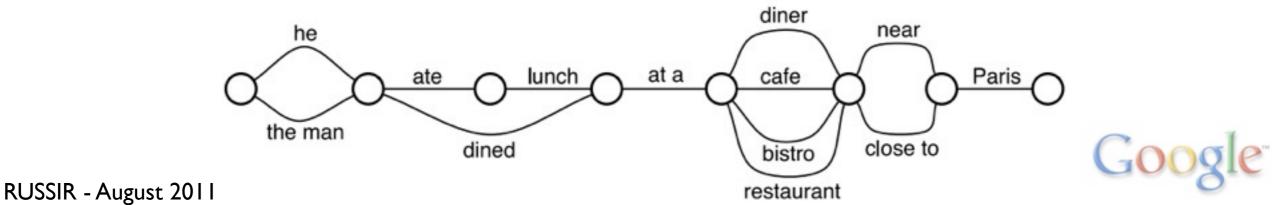






RUSSIR - August 2011

- Quirk, Brockett & Dolan 2004:
  - Use the standard SMT formula,
     E\* = arg max p(E\* | E) = arg max p(E\*) p(E | E\*)
  - I40K "parallel" sentences obtained from online news (articles about the same event, edit distance to discard sentences which cannot be paraphrases).
  - Paraphrasal pairs are extracted with associated probabilities.
  - Given a sentence, a lattice of possible paraphrases is constructed and dynamic programming is used to find the best scoring paraphrase.



- Parallel corpora are rare, comparable corpora are abundant.
- Shinyama et al. 2002:

RUSSIR - August 2011

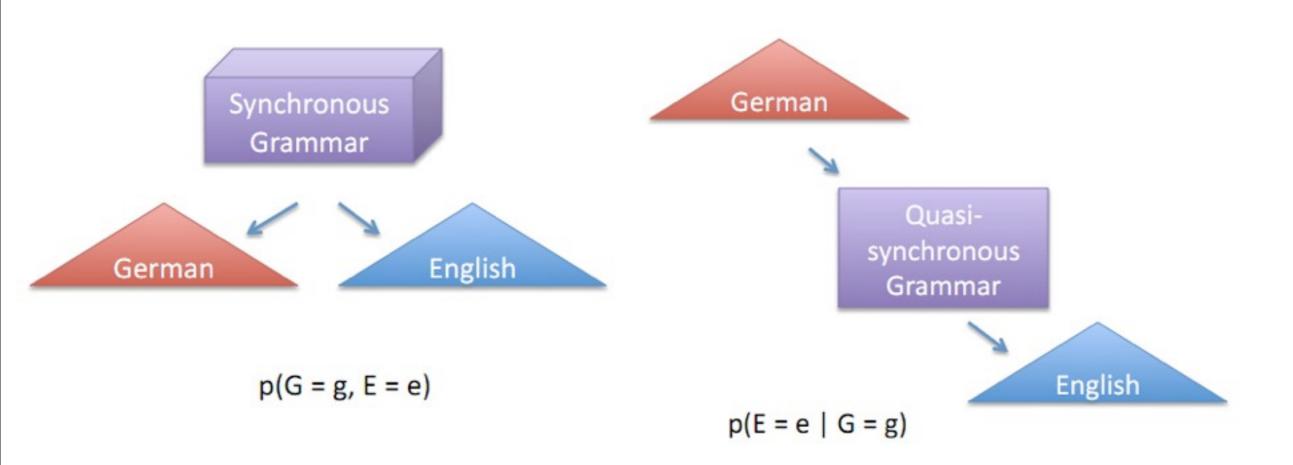
- News articles from two sources which appeared on the same day.
- Similar articles are paired.
- Preprocessing: dependency parse trees, NE recognition.
- NEs are replaced with generic slots.
- Patterns pointing to the same NEs are taken as paraphrases.



- Barzilay & Lee 2003:
  - Two news agencies, the same period of time.
  - Similar sentences (sharing many ngrams) are clustered.
  - Multiple sequence alignment which results into a slotted word lattice.
  - Backbone nodes are identified (shared by >50% of sentences) as points of commonality.
  - Variability signals argument slots.
  - Given a new sentence, a suitable cluster needs to be found before a paraphrase can be generated (there might be no such cluster).

Google

Use of Synchronous and Quasi-synchronous Grammars.



(these pictures are stolen from the presentation of Noah Smith at T2T workshop, ACL'II)



RUSSIR - August 2011

- Synchronous grammars:
  - define pairs of rules, e.g., for German and English:
     (VP; VP) -> (V NP; NPV)
  - can be probabilistic (compare with PCFGs).
  - does not have to be constituency syntax, e.g., TAG and logical forms (Shieber & Shabes, 1990).
  - have been used for MT and also for getting paraphrase grammars.



- Quasi-synchronous grammars (Smith & Eisner, 2006):
  - were introduced for MT.
  - the output sentence is "inspired" by the source sentence, not determined.
  - again, does not have to be constituency syntax, e.g., dependency representation.
  - have been used for other text-to-text generation tasks, like text simplification (Woodsend & Lapata, 2011) or question generation (Wang et al. 2007).



# i. Paraphrasing

Questions?



RUSSIR - August 2011

 Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.



RUSSIR - August 2011

 Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.

Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.



RUSSIR - August 2011

 Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.

Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.



RUSSIR - August 2011

 Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.

Simple and intuitive idea which is to shorten a long sentence preserving the main points and removing less relevant information.

deletion

(substitution reordering)



RUSSIR - August 2011

- Rule-based approaches rely on PoS annotations and syntactic structures and remove constituents/ dependencies likely to be less important (Grefenstette 1998, Corston-Oliver&Dolan 1999):
  - relative clauses, prepositional phrases
  - proper nouns > common nouns > adjectives
- Further sources of information can be used, e.g., a subcategorization lexicon (Jing 2000):

give(Subj, AccObj, DatObj)

On Friday, Ann gave Bill a book.



RUSSIR - August 2011

- Rules can be induced from a corpus of compressions (Dorr et al. 2003, Gagnon & DaSilva 2005):
  - what kind of PPs are removed,
  - what are the PoS, syntactic features of the removed constituents,
  - look at a manually crafted corpus or at a corpus of news headlines (compare the length of headlines with the average sentence length).
- Supervised approaches learn what is "removable" without direct human intervention.



 Knight & Marcu 2002 use the noisy-channel model:

- Bayes rule: p(y|x) = p(x,y)/p(x) = p(x|y)p(y)/p(x)
- Look for y maximizing  $p(y|x) \sim p(x|y)p(y)$

$$y = arg max p(x|y) p(y)$$



 Knight & Marcu 2002 use the noisy-channel model:

- Bayes rule: p(y|x) = p(x,y)/p(x) = p(x|y)p(y)/p(x)
- Look for y maximizing  $p(y|x) \sim p(x|y)p(y)$

$$y = arg max p(x|y) p(y)$$

MT: 
$$f = arg max p(e|f) p(f)$$



RUSSIR - August 2011

 Knight & Marcu 2002 use the noisy-channel model:

- Bayes rule: p(y|x) = p(x,y)/p(x) = p(x|y)p(y)/p(x)
- Look for y maximizing  $p(y|x) \sim p(x|y)p(y)$

$$y = arg max p(x|y) p(y)$$

MT: 
$$f = arg max p(e|f) p(f)$$

Q3:Why "split" into two things?



 Knight & Marcu 2002 use the noisy-channel model:

- Bayes rule: p(y|x) = p(x,y)/p(x) = p(x|y)p(y)/p(x)
- Look for y maximizing  $p(y|x) \sim p(x|y)p(y)$

$$y = arg max p(x|y) p(y)$$

MT: f = arg max p(e|f) p(f)

Q3:Why "split" into two things?

SC: s = arg max p(s|I) p(s)



RUSSIR - August 2011

- What is p(s) supposed to do?
  - assign low probability to ungrammatical, "strange" sentences.
- How to estimate p(s)? E.g., with a n-gram model from a corpus of (compressed) sentences.
- What is p(l|s) supposed to do?
  - assign low probability to compressions which have little to do with the input,
  - assign very low probability to compressions which flip the meaning (e.g., delete not).
- How to estimate p(I|s)?



Knight & Marcu 2002 look at constituency trees (CFG):

 $\sim$ p(s) = p(S-NPVP|S) p(NP-John|NP) p(VP-VB NP|VP) p(VB-saw|VB) p(NP-Mary|NP) p(John|eos) p(saw|John) p(Mary|saw) p(eos|Mary)

Q4: How can these probabilities be acquired?



RUSSIR - August 2011

- Given a corpus (Ziff-Davis) K&M want to learn probabilities of the expansion rules.
  - parse the long and the short sentence,
  - align the parse trees (not always possible, the model cannot deal with that problem),
  - do maximum likelihood estimation of rules like the following:

#### p(VP-VB NP PP | VP-VB NP)

#### Q5: What does this rule express?

 Only 1.8% of the data can be used because the model assumes that the compressions are subsequences of the original sentences.

RUSSIR - August 2011

- (K&M contd.) Recall: s = arg max p(s|l) p(s)
  - for every s we know how to estimate
    - p(s)
    - p(s|l)
  - the search for the best s is called decoding, not covered here.

Google

RUSSIR - August 2011

- A corpus of parsed sentence pairs (long sentence / compression) can be used in other ways.
- Nguyen et al. 2004 use Support Vector Machines (SVM) and syntactic, semantic (e.g., NE type) and other features to determine the sequence of rewriting actions (shift, reduce, drop, assign type, restore).

[Similar to the shift-reduce parsing approach of Nivre, 2003+.]



RUSSIR - August 2011

- Galley & McKeown 2007 also use pairs of parsed trees but do not break down the probability into two terms.
- They look for s = arg max p(s, l)

Q6: Can you explain where this formula comes from?

• Consider all possible tree pairs for s and I, then

$$p(s,l) = \sum_{(\tau_s,\tau_l)} p(\tau_s,\tau_l)$$

• G&McK also use the synchronous grammar approach.



RUSSIR - August 2011

- Clarke&Lapata (2006, 2007) do not rely on labeled data at all (good news). A word deletion model.
- Constraints to ensure grammaticality:
  - "if main verb, then subject"
  - "if preposition, then its object"
- Discourse constraints (lexical chains) to promote words related to the main topic.
- They also introduced corpora (written and broadcast news) which can be used to test any system.



 The objective function to maximize is, essentially, a linear combination of the trigram score of the compression and the informativeness of single words.

$$\max z = \sum_{i=1}^{n-2} \sum_{j=i+1}^{n-1} \sum_{k=j+1}^n x_{ijk} \cdot P(w_k|w_i, w_j) + \sum_{i=1}^n y_i \cdot I(w_i)$$

- x\_ijk represents a trigram, y\_i represents a single word.
- This objective function is subject to a variety of grammar and discourse constraint on the variables.
- The (approximate) solution is found with Integer Linear Programming (ILP).



RUSSIR - August 2011

- What is linear programming? maximizing/minimizing a linear combination of a finite number of variables which are subject to constraints.
- Binary integer programming all variables are 0 or 1.
   You can think of it as a way to select from a given set given constraints on how elements in the set can be combined.



- An example of a grammar constraint:
   y\_i y\_j >= 0 if w\_j modifies w\_i.
- An example of a discourse constraint:
   y\_i = I, if w\_i belongs to a lexical chain.
- Other discourse constraints are based on the Centering theory.



RUSSIR - August 2011

- An the
- Oth Cer
- weather) dashed hopes of attempts to halt during what was seen as a lull in lava's momentum. Experts say that even if the eruption stopped today2, the pressure of lava piled up behind for six [miles<sub>3</sub>] would bring debris cascading down on to the town anyway. Some estimate the volcano is pouring out one million tons of debris a day, at a rate of 15 ft<sub>3</sub> per second<sub>2</sub>, from a fissure that opened in mid-December. The Italian Army | yesterday<sub>2</sub> | detonated 400lb of dynamite 3,500 feet up Mount Etna's slopes.

RUSSIR - August 2011

Bad (weather) dashed hopes of attempts to halt the flow during what was seen as a lull in the lava's momentum. Experts say that even

Bad weather dashed hopes to halt the flow during what was seen as lull in lava's momentum. Experts say that even leaves what was seen as lull in lava's momentum. Experts say that even if eruption stopped, the pres-

perts say that even if eruption stopped, the pressure of lava piled would bring debris cascading. Some estimate volcano is pouring million tons of debris from fissure opened in mid-December. The Army yesterday detonated 400lb of dynamite.

in mid-December.

The Italian Army yesterday<sub>2</sub> detonated 400lb of dynamite 3,500 feet up Mount Etna's slopes.

Google

RUSSIR - August 2011

#### Evaluation:

- **intrinsic** dependency parse score (Riezler et al. 2003): How similar are the dependency trees of the two compressions ("gold" = created by a human, and the one the system produced). The larger the overlap in dependencies, the better.
- **extrinsic** in the context of a QA task: Given a compressed document and a number of questions about the document, can human readers answer those questions? (The questions were generated by other humans who were given uncompressed documents.)



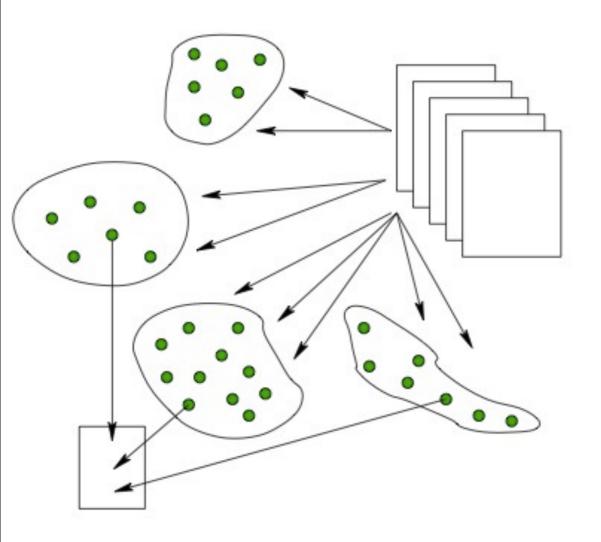
Questions?



RUSSIR - August 2011

- How about cases where we have several sentences as input - the multi-document summarization scenario?
   What can we do with them if they are somewhat similar?
- Compression is helpful if we are doing single-document summarization - we can compress every sentence we want to add to the summary, one by one.
- In case of MDS, one usually first clusters all the sentences, then ranks those clusters, then selects a sentence from each of the top N clusters.





#### • **Extractive** approach:

- Similar sentences are clustered.
- Clusters are ranked.
- A sentence is selected from each of the top clusters.



RUSSIR - August 2011

- "Fuse" several related sentences into one (Barzilay & McKeown, 2005)
- Setting: multi-document, generic news summarization.
   Idea: recurrent information is important.
  - IDF Spokeswoman did not confirm this, but said the Palestinians fired an antitank missile at a bulldozer.
  - The clush erupted when Palestinian militants fired machine guns and antitank missiles at a bulldozer that was building an embankment in the area to better protect Israeli forces.
  - 3. The army expressed "regret at the loss of innocent lives" but a senior commander said troops had shot in self-defense after being fired at while using bulldozers to build a new embankment at an army base in the area.

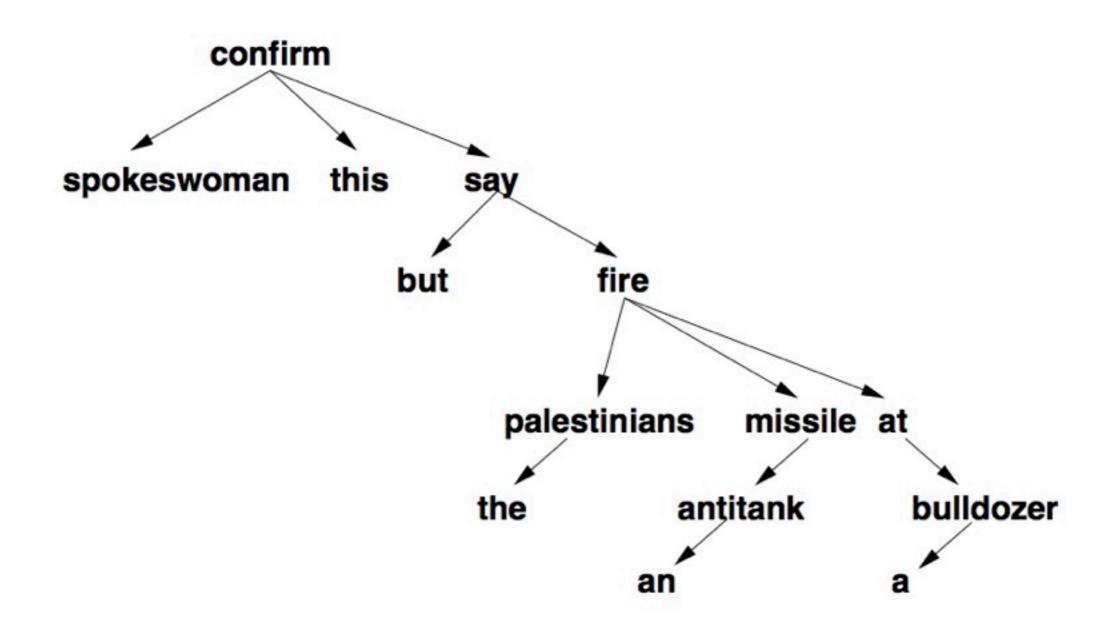
Google

RUSSIR - August 2011

- "Fuse" several related sentences into one (Barzilay & McKeown, 2005)
- Setting: multi-document, generic news summarization.
   Idea: recurrent information is important.
  - IDF Spokeswoman did not confirm this, but said the Palestinians fired an antitank missile at a bulldozer.
  - The clush erupted when Palestinian militants fired machine guns and antitank missiles at a bulldozer that was building an embankment in the area to better protect Israeli forces.
  - 3. The army expressed "regret at the loss of innocent lives" but a senior commander said troops had shot in self-defense after being fired at while using bulldozers to build a new embankment at an army base in the area.

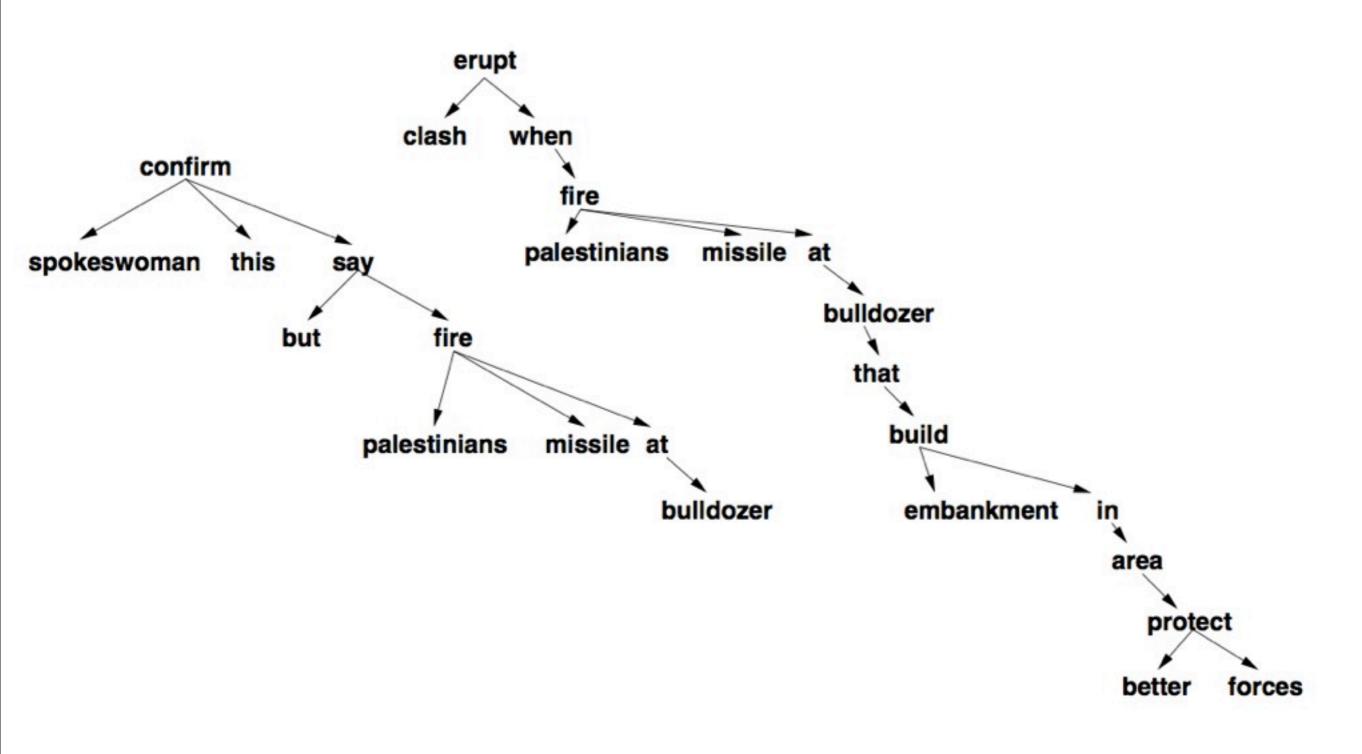
Google

RUSSIR - August 2011



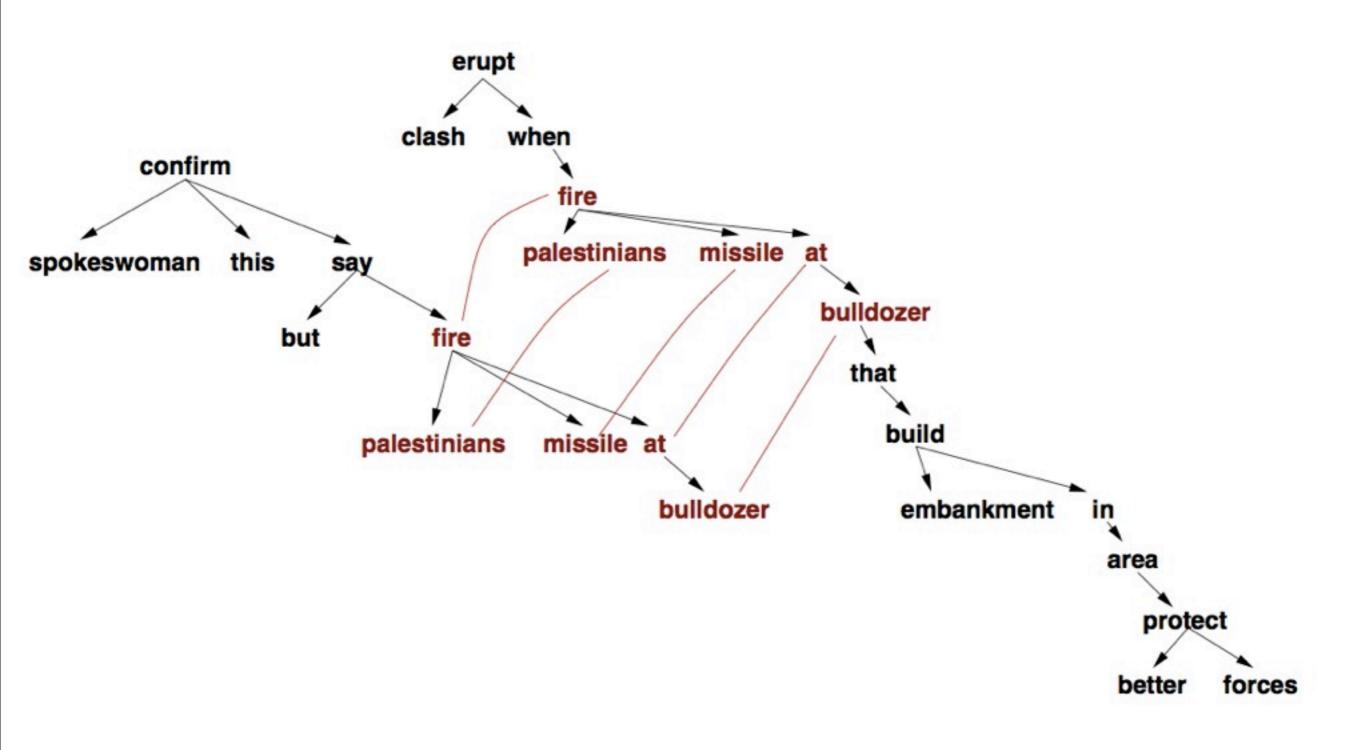


RUSSIR - August 2011





RUSSIR - August 2011



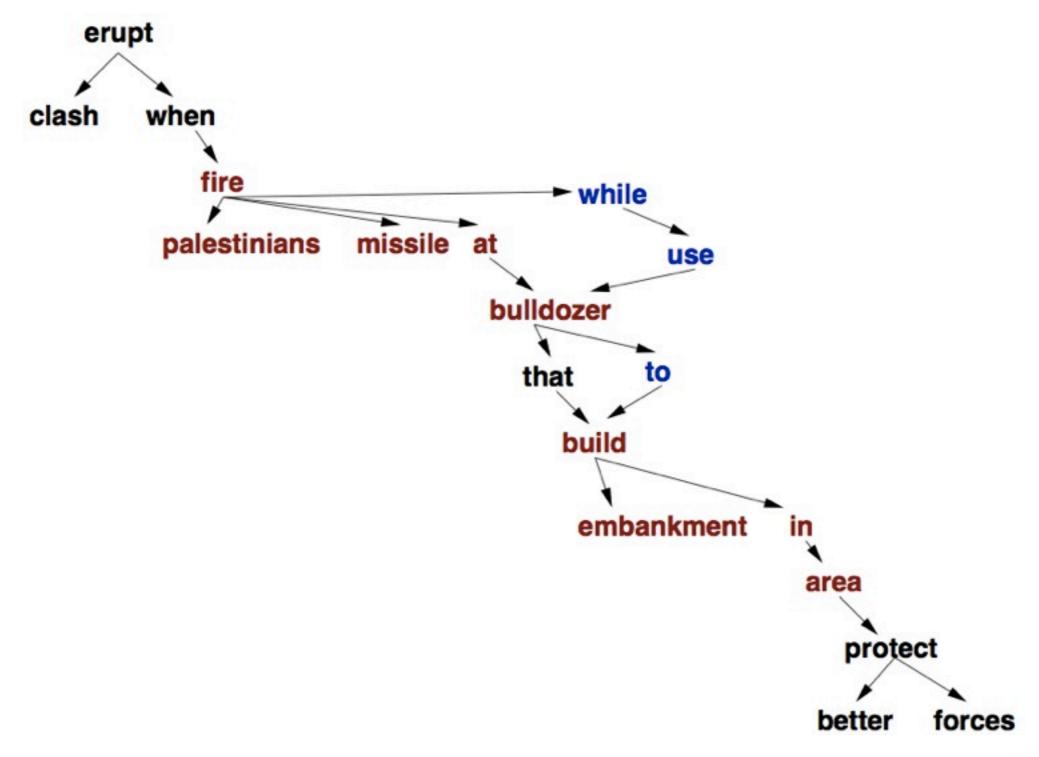


RUSSIR - August 2011

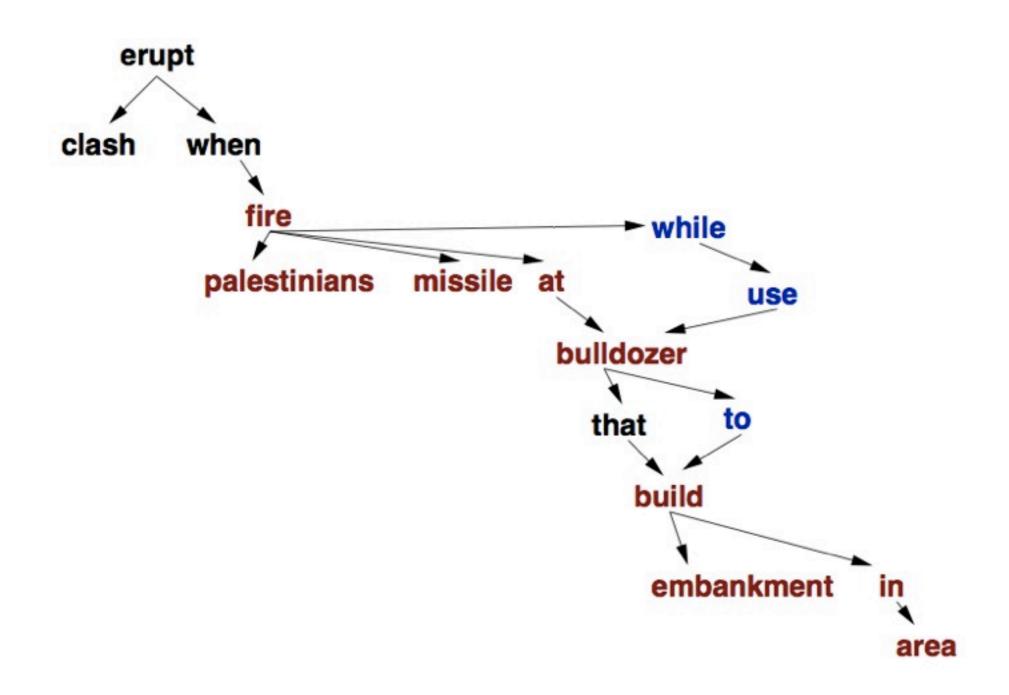
RUSSIR - August 2011

- pairwise recursive bottom-up tree alignment
- each alignment has a score the more similar two trees are, the higher the score
- from the alignment score the basis tree is determined
- it is the basis tree around which the fusion is performed



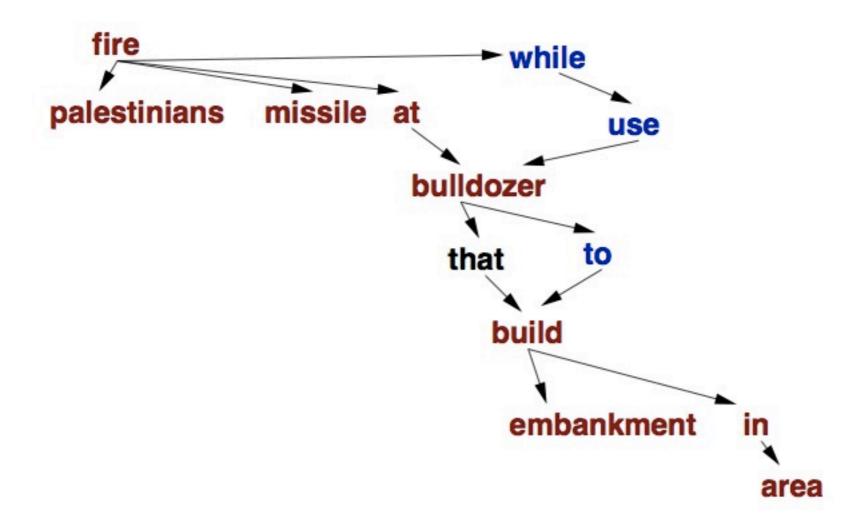


RUSSIR - August 2011





RUSSIR - August 2011





RUSSIR - August 2011

 Now we have a dependency graph expressing the recurrent content from the input.

"Overgenerate-and-rank" approach: consider up to 20K possible strings and rank them with a language model.



 Now we have a dependency graph expressing the recurrent content from the input.

Q6: How can we get a sentence?

"Overgenerate-and-rank" approach: consider up to 20K possible strings and rank them with a language model.



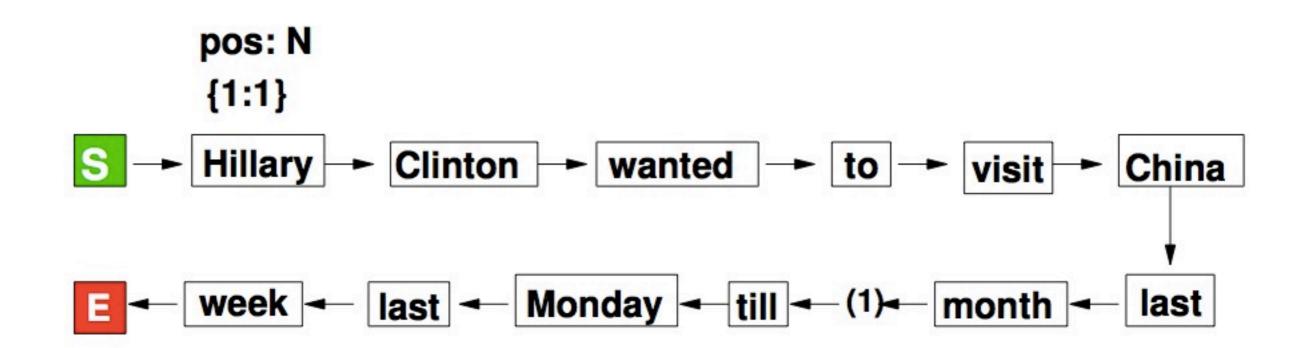
- The fusion model of Barzilay & McKeown does
   intersection fusion it relies on the idea that
   recurrent = important, the fused sentences express the
   content shared among many sentences.
- We can think of it as multi-sentence compression.
- Can we do without dependency representations? Let's consider a word graph where edges represent adjacency relation (Filippova 2010).



RUSSIR - August 2011

- Hillary Clinton paid a visit to the People's Republic of China on Monday.
- Hilary Clinton wanted to visit China last month but postponed her plans till Monday last week.
- The wife of a former U.S. president Bill Clinton Hillary Clinton visited China last Monday.
- Last week the Secretary of State Ms. Clinton visited Chinese officials.





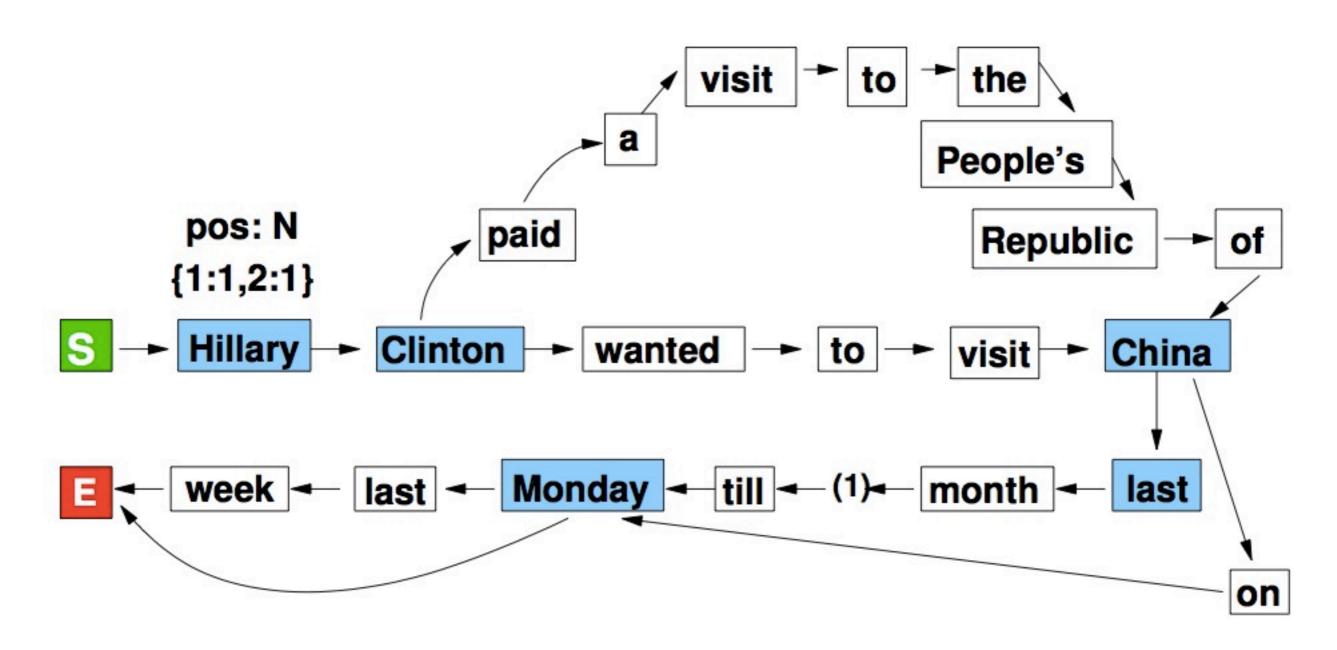
(I) but postponed her plans



RUSSIR - August 2011

- Words from a new sentence are added in three steps:
  - unambiguous non-stopwords either merged with a wordnode in the graph, or a new word-node is created;
  - ambiguous non-stopwords select the word-node with some overlap in neighbors (i.e., previous-following words in the sentence and neighbors in the graph);
  - stopwords only merged with an existing word-node if the following word in the sentence matches an out-neighbor in the graph, otherwise a new word-node is created.
- Words from the same sentence are never merged in one node.

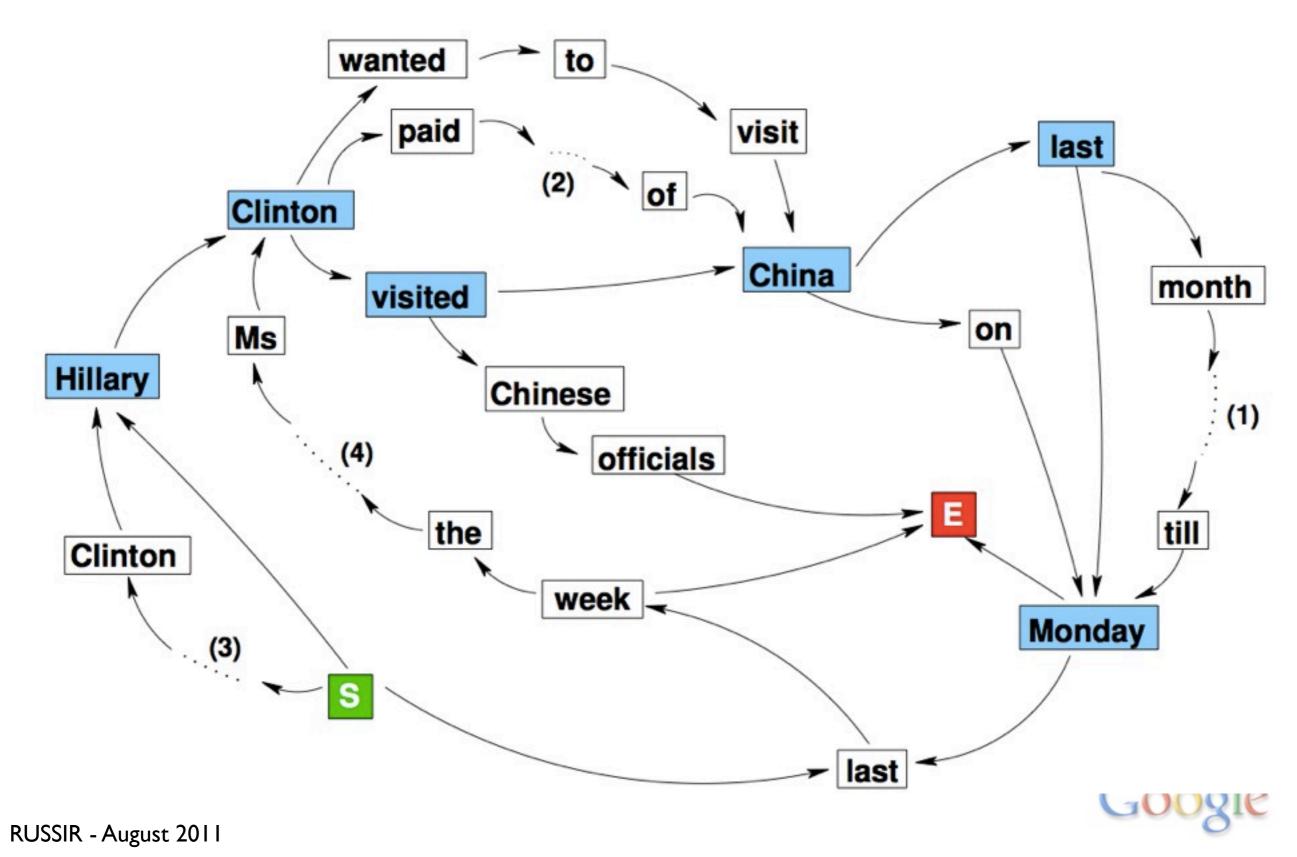




(I) but postponed her plans



RUSSIR - August 2011

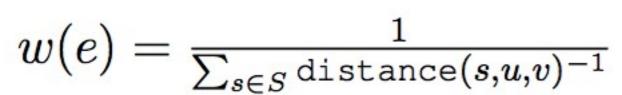


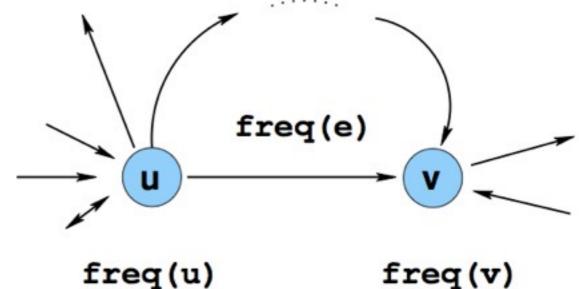
Friday, August 19, 2011

61

- Idea: good compressions salient and short paths from Start to End.
- Edge weight can be defined as:

$$w(e) = \frac{1}{\text{freq}(e)}$$





$$w(e) = \frac{\text{freq}(u) + \text{freq}(v)}{\sum_{s \in S} \text{distance}(s, u, v)^{-1}}$$

$$w(e) = \frac{\text{freq}(u) + \text{freq}(v)}{\text{freq}(u) \times \text{freq}(v) \times \sum_{s \in S} \text{distance}(s, u, v)^{-1}}$$

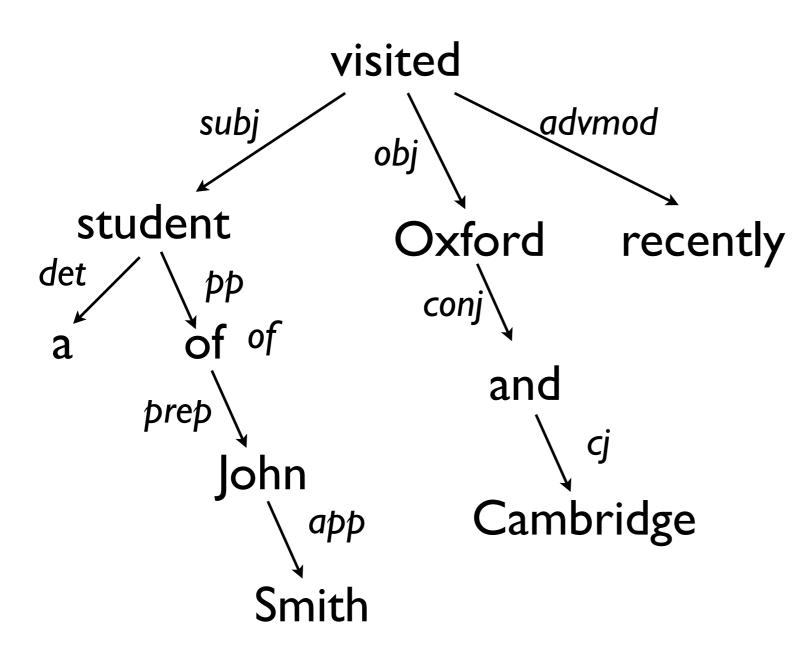


RUSSIR - August 2011

- How about we are not going for the recurrent information but want to combine complementary content?
  - That is, we are interested not **intersection** but **union** fusion (Krahmer & Marsi, 2008).
- Can we abstract to a non-redundant representation of all the content expressed in the input? (which is a set of related sentences).
- First, can we make the dependency representation a bit more semantic?

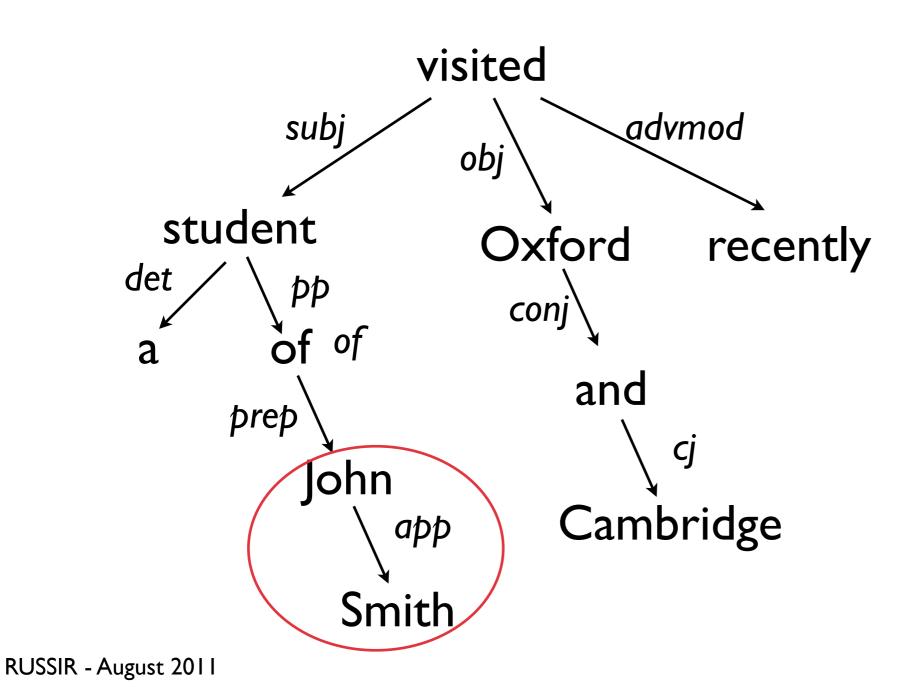


RUSSIR - August 2011

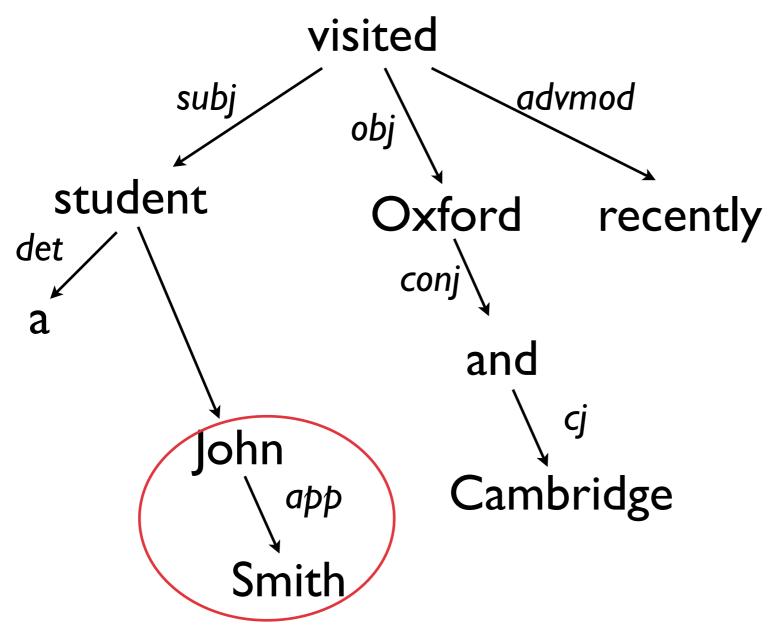




RUSSIR - August 2011

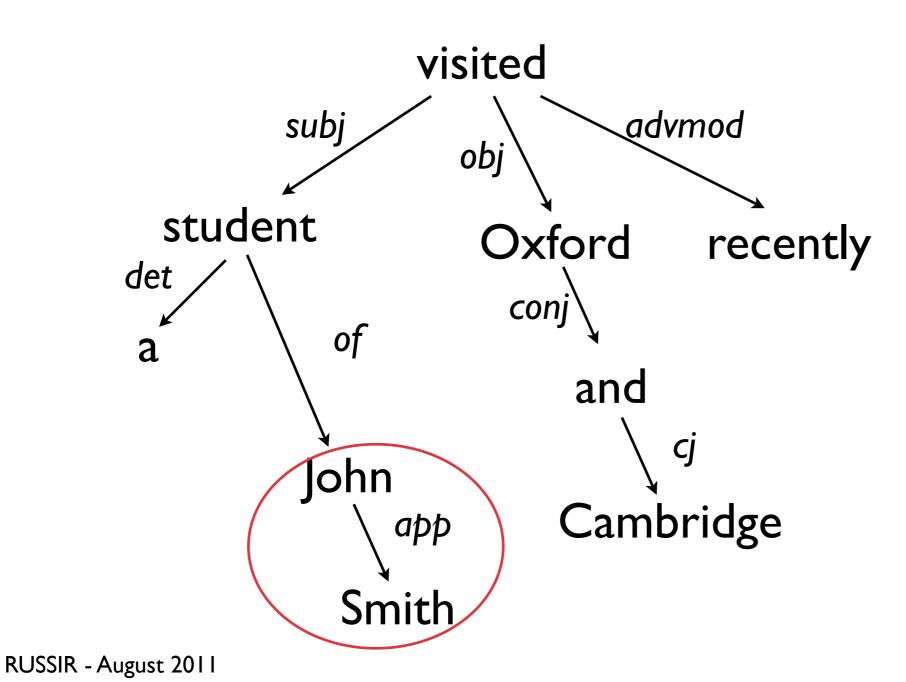




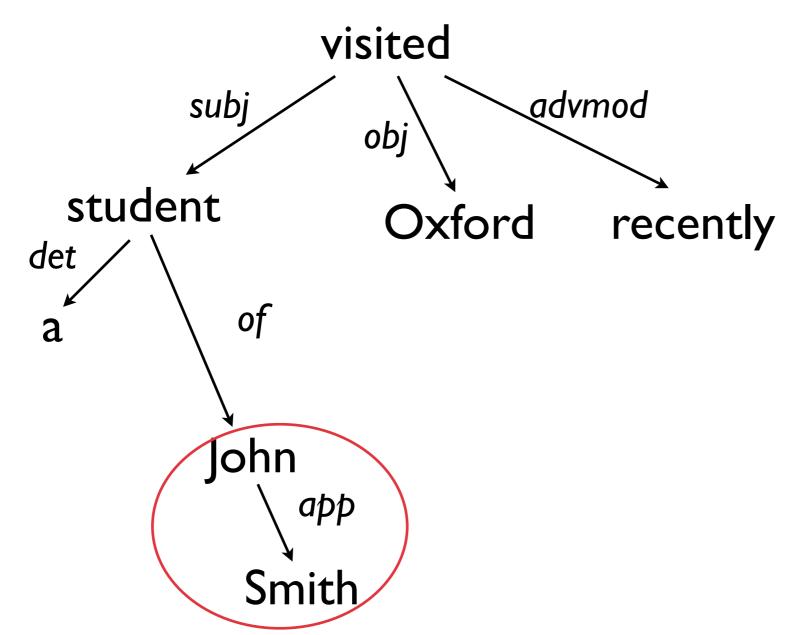




RUSSIR - August 2011

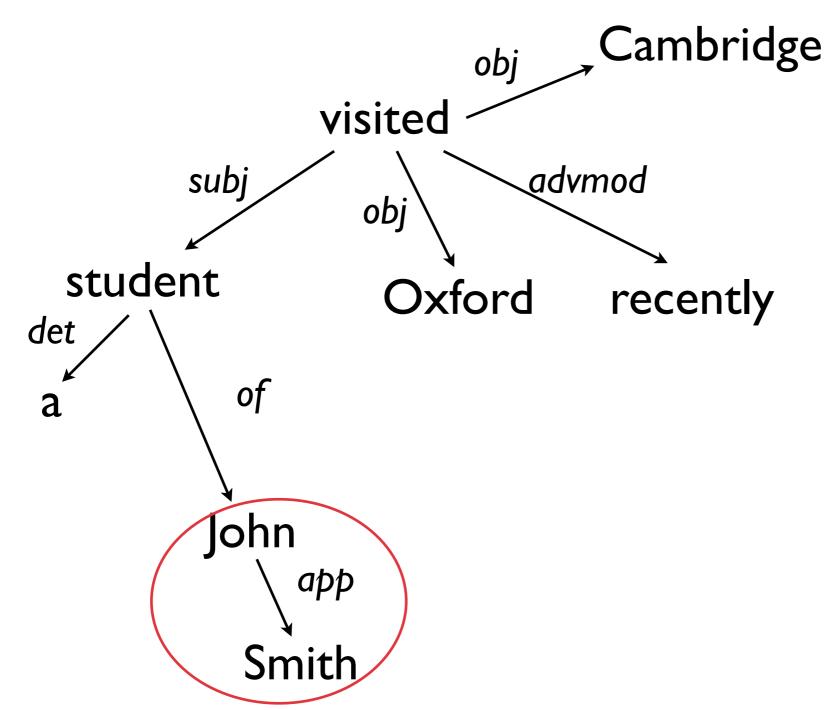






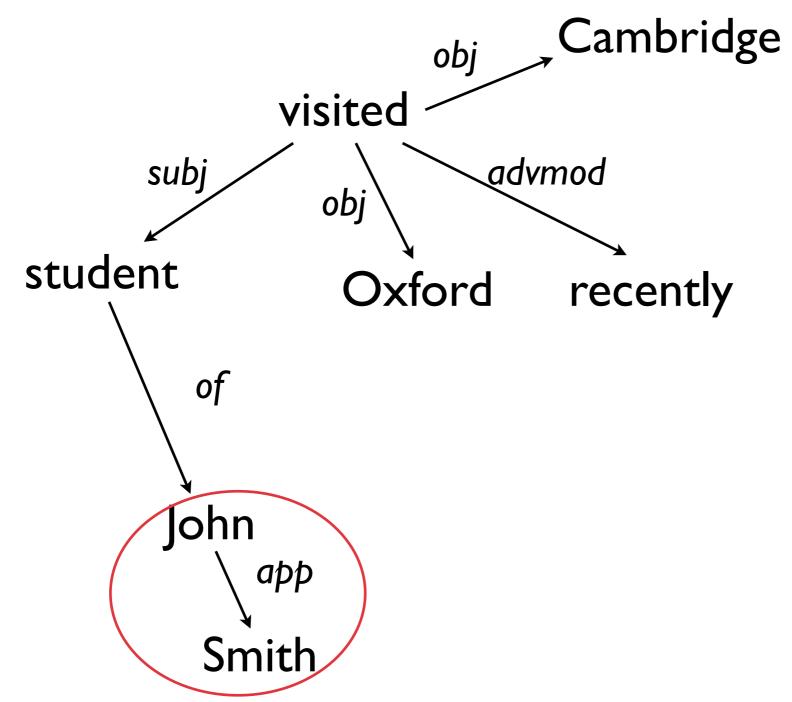


RUSSIR - August 2011



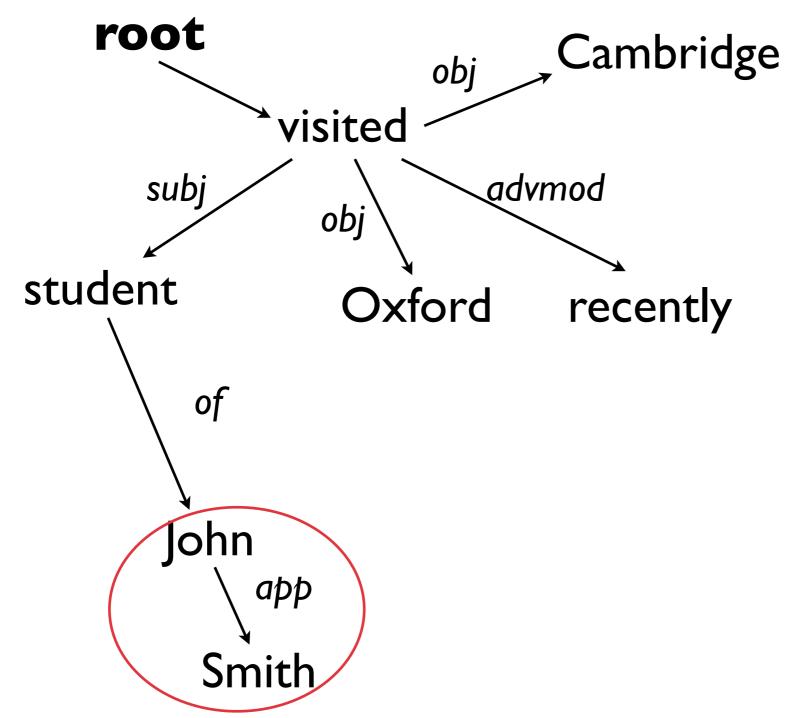


RUSSIR - August 2011





RUSSIR - August 2011





RUSSIR - August 2011

- Given such modified dependency representations of related sentences, join them in a single DAG by merging identical words, synonyms (e.g., WordNet) and entities (you can use Freebase, NE, coreference resolution).
- The resulting DAG covers all the input trees.
- Multiple dependency trees can be extracted from it, very few make sense.
- How can we find the best dependency tree?
- How can we find a valid / grammatical dependency tree?



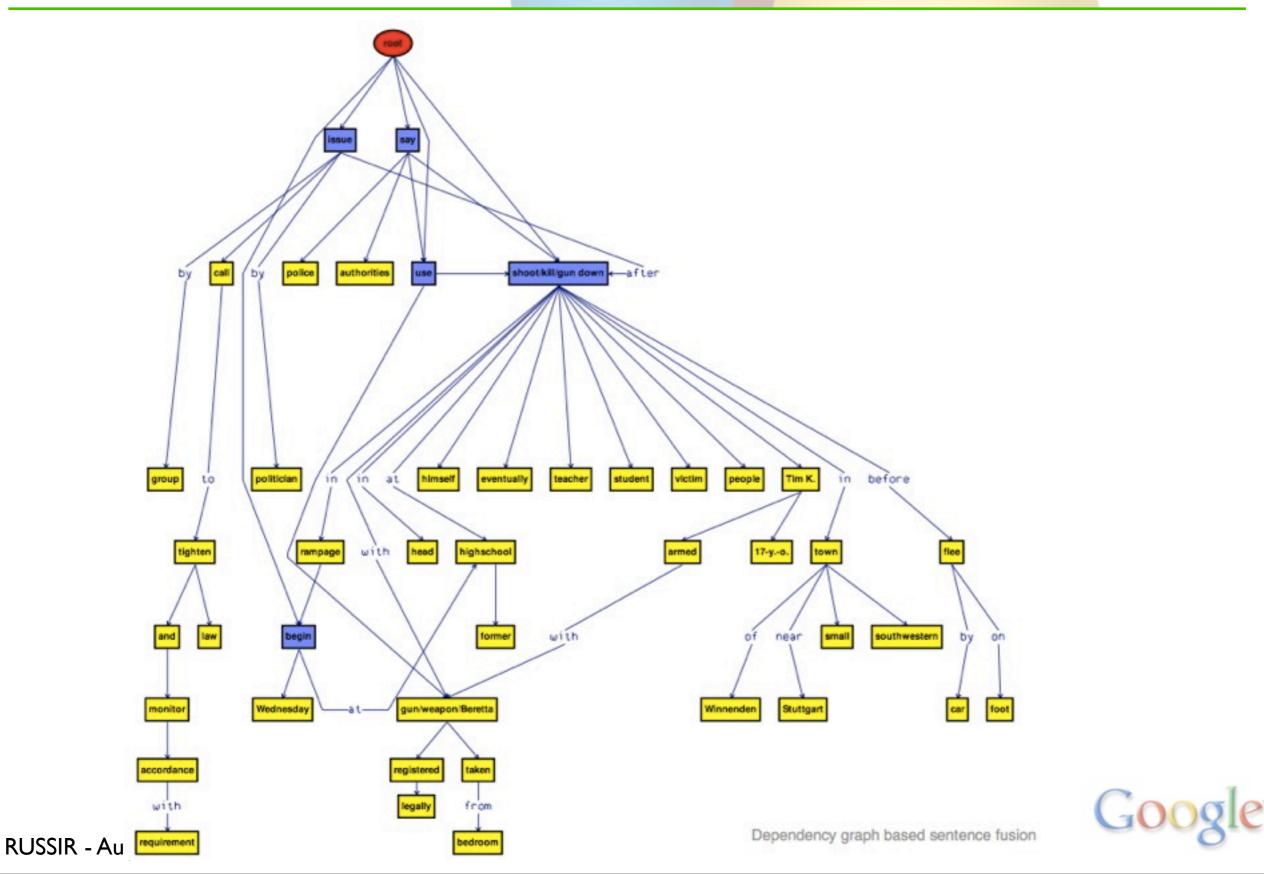
Several calls to tighten gun laws and monitor gun owners' accordance with storage requirement have been issued by politicians and other groups after 17-year-old Tim K., armed with a Beretta gun taken from his father's bedroom, killed 16 people in the small southwestern town of Winnenden, near Stuttgart.

Kretschmer shot many of his victims in the head with his father's legally registered Beretta.

Authorities say 17-year-old Tim Kretschmer used one of his father's weapons to gun down 15 people in a rampage that began at his former high school Wednesday.

Kretschmer gunned down students and teachers at his former high school before fleeing on foot and by car, killing three more people, and eventually shooting himself in the head, police said.

Google

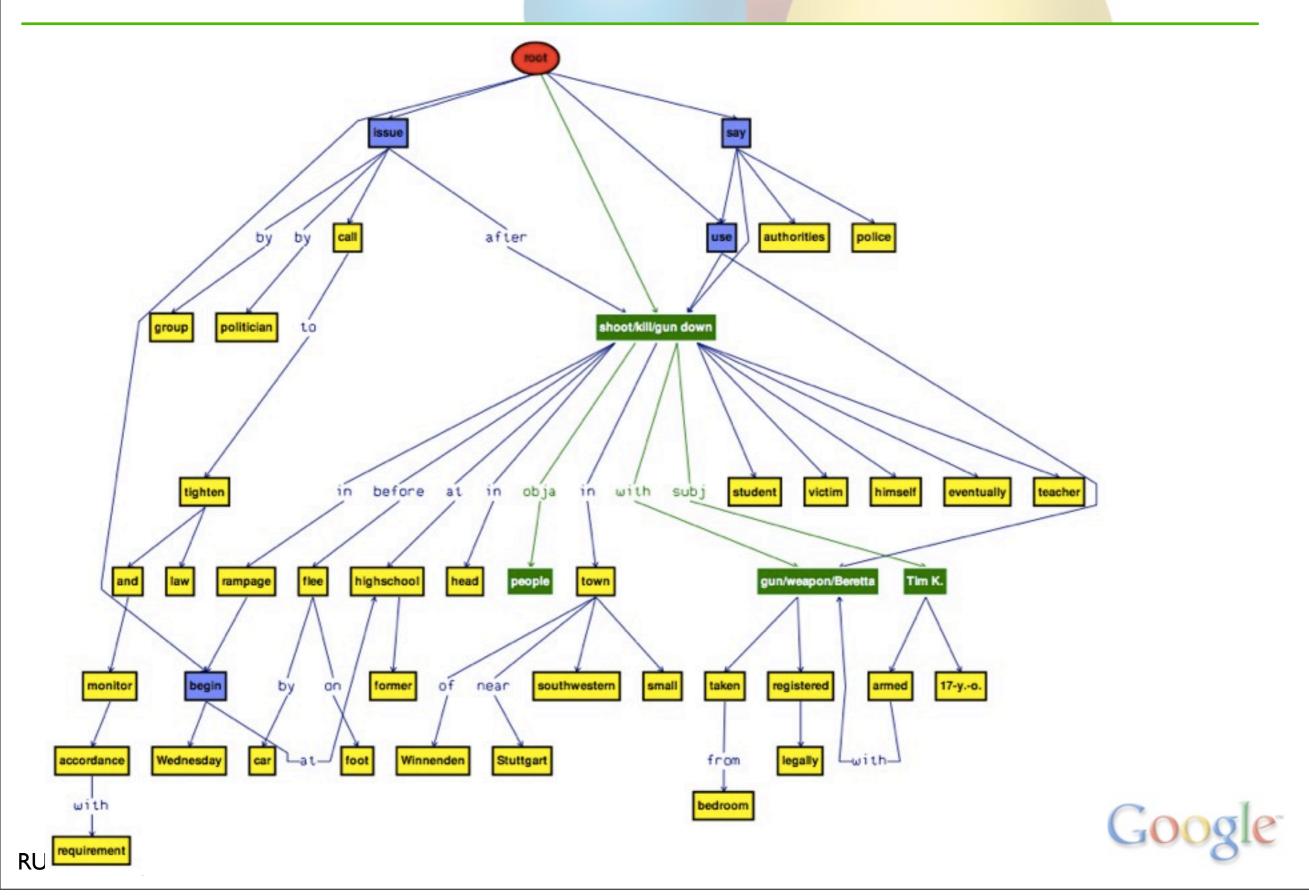


Short "intersection" sentence:

Tim K. killed 16 people with his father's gun.



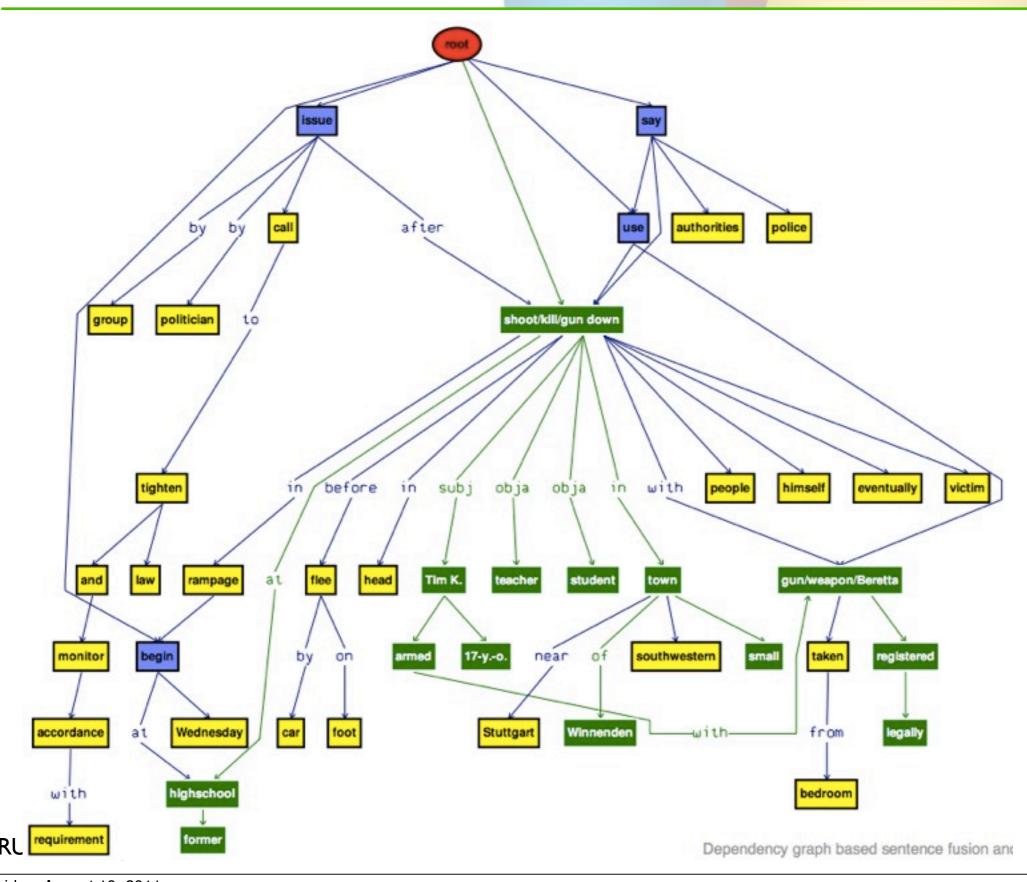
RUSSIR - August 2011



#### More informative sentence:

17-years-old Tim K., armed with his father's legally registered gun, killed students and teachers at his former high-school in the small town of Winnenden.



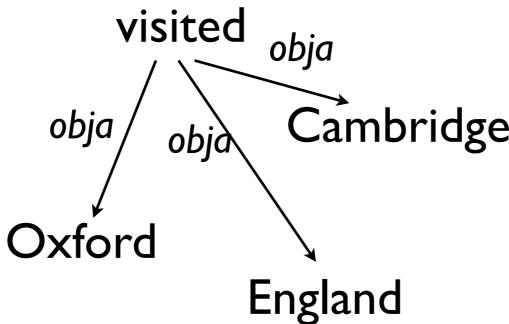




- We can use ILP to obtain grammatical and informative trees:
  - for every edge, introduce a binary variable;
  - structural constraints to get a tree and not a random set of edges;
  - we can add syntactic, semantic, discourse constraints.
- But what are edge weights? Which edges are more important? p(label | lex-head) as a measure of syntactic importance, MLEstimated.
  - no need to use lexicons or rules like in previous work;
  - all is needed is a parsed corpus.

Google

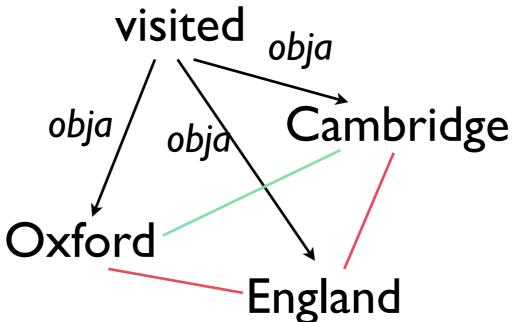
- Examples of semantic constraints:
  - do not retain take more than one edge from the same parent with the same label if the dependents are in ISA relation.



 do not retain two edges from the same head and with the same label if the lexical similarity between dependents is low: "studies with pleasure and Niels Bohr", sim(pleasure, N.B) = 0.01.

RUSSIR - August 2011

- Examples of semantic constraints:
  - do not retain take more than one edge from the same parent with the same label if the dependents are in ISA relation.



 do not retain two edges from the same head and with the same label if the lexical similarity between dependents is low: "studies with pleasure and Niels Bohr", sim(pleasure, N.B) = 0.01.

- What we have at this point is a dependency tree which still needs to be linearized - converted into a sentence, a string of words in a correct order.
  - we can overgenerate and rank again,
  - we can use a more efficient method ... [not presented here].
- A bonus: we can use the exact same method for sentence compression! [results comparable with stateof-the-art models on the mentioned datasets from C&L.]



RUSSIR - August 2011

RUSSIR - August 2011

• Is the problem solved now? Not quite.

Q7: What problems / open questions do you see?



• Is the problem solved now? Not quite.

Q7: What problems / open questions do you see?

- we can only generate words and dependencies seen in the input.
- we generate isolated sentences would they fit together in a summary?
- how can we integrate world knowledge, e.g., add background information?



Questions?



RUSSIR - August 2011

Friday, August 19, 2011 71

• A text-to-text generation task: given a sentence, make a question out of it.



RUSSIR - August 2011

 A text-to-text generation task: given a sentence, make a question out of it.

True toads are widespread and occur natively on every continent except Australia and Antarctica, inhabiting a variety of environments, from arid areas to rainforest.



 A text-to-text generation task: given a sentence, make a question out of it.

True toads are widespread and occur natively on every continent except Australia and Antarctica, inhabiting a variety of environments, from arid areas to rainforest.

How to find a sequence of operations to get a good question?

RUSSIR - August 2011



- Three steps of QG (Heilman & Smith, 2010):
  - sentence extraction and preprocessing;
  - rule-based syntax-driven answer-to-question transformations:
    - mark phrases that can't be answers,
    - pick an answer phrase, generate a question phrase,
    - verb transformations
  - statistical ranking of sentence quality: learn a regression model from feature representation of the question-answer pair to a score (as if given by a human).

Google

RUSSIR - August 2011

Example from Heilman & Smith 2010:

Monrovia was named after James Monroe, who was president of the United States in 1922.



Example from Heilman & Smith 2010:

Monrovia was named after James Monroe, who was president of the United States in 1922.

Monrovia was named after James Monroe.



Example from Heilman & Smith 2010:

Monrovia was named after James Monroe, who was president of the United States in 1922.

Monrovia was named after James Monroe.

Was Monrovia named after James Monroe.



Example from Heilman & Smith 2010:

Monrovia was named after James Monroe, who was president of the United States in 1922.

Monrovia was named after James Monroe.

Was Monrovia named after James Monroe.

Was Monrovia named after who.



RUSSIR - August 2011

Example from Heilman & Smith 2010:

Monrovia was named after James Monroe, who was president of the United States in 1922.

Monrovia was named after James Monroe.

Was Monrovia named after James Monroe.

Was Monrovia named after who.

Who was Monrovia named after?



Questions?



RUSSIR - August 2011

# Wrap-up

- Text-to-text generation an open class of NLP tasks where the input and the output are text, e.g., paraphrase and question generation, sentence compression and fusion, text simplification.
- Shared representations, e.g., word lattices or dependency trees/graphs.
- Common formalisms, e.g., synchronous grammars, treeedit models.
- Common approaches and techniques, e.g., noisychannel, ILP, supervised ML from similar signals.



- D2T generation:
  - GRE corpus: <a href="http://www.csd.abdn.ac.uk/research/tuna/">http://www.csd.abdn.ac.uk/research/tuna/</a>
  - GRE Literature: <a href="http://web.science.mq.edu.au/~jviethen/">http://web.science.mq.edu.au/~jviethen/</a>
     research.html
  - GIVE: <a href="http://www.give-challenge.org/research/">http://www.give-challenge.org/research/</a>
- T2T generation:
  - http://sites.google.com/site/t2tgen



#### Paraphrasing:

- Corpus: <a href="http://staffwww.dcs.shef.ac.uk/people/T.Cohn/paraphrase\_corpus.html">http://staffwww.dcs.shef.ac.uk/people/T.Cohn/paraphrase\_corpus.html</a>
- Corpus/software: <a href="http://www.cs.jhu.edu/~ccb/howto-extract-paraphrases.html">http://www.cs.jhu.edu/~ccb/howto-extract-paraphrases.html</a>
- Microsoft corpus: <a href="http://research.microsoft.com/en-us/downloads/607d14d9-20cd-47e3-85bc-a2f65cd28042/">http://research.microsoft.com/en-us/downloads/607d14d9-20cd-47e3-85bc-a2f65cd28042/</a>
- Collection of automatically extracted paraphrases: <a href="http://www.cs.cornell.edu/Info/Projects/NLP/statpar.html">http://www.cs.cornell.edu/Info/Projects/NLP/statpar.html</a>
- Dutch parallel treebank: <a href="http://www.inl.nl/en/corpora/daeso-corpus">http://www.inl.nl/en/corpora/daeso-corpus</a>



- Sentence compression:
  - Broadcast/written: <a href="http://jamesclarke.net/research/">http://jamesclarke.net/research/</a>
     resources/
  - Abstractive: <a href="http://staffwww.dcs.shef.ac.uk/people/T.Cohn/t3/">http://staffwww.dcs.shef.ac.uk/people/T.Cohn/t3/</a>
     #Corpus



#### Sentence fusion:

- English news data: <a href="http://www.cs.columbia.edu/~kapil/">http://www.cs.columbia.edu/~kapil/</a>
   #turkfusion
- English review data: <a href="http://kavita-ganesan.com/opinosis-opinion-dataset">http://kavita-ganesan.com/opinosis-opinion-dataset</a>
- Dutch news: <a href="http://daeso.uvt.nl/dutch-sentence-fusion-data/">http://daeso.uvt.nl/dutch-sentence-fusion-data/</a>
   index.html
- German biographies: <a href="http://www.h-its.org/english/research/">http://www.h-its.org/english/research/</a>
   nlp/download/cocobi.php



- Other resources:
  - PropBank: <a href="http://verbs.colorado.edu/~mpalmer/projects/ace.html">http://verbs.colorado.edu/~mpalmer/projects/ace.html</a>
  - WordNet: <a href="http://wordnet.princeton.edu">http://wordnet.princeton.edu</a>
  - FrameNet: <a href="http://framenet.icsi.berkeley.edu">http://framenet.icsi.berkeley.edu</a>



81